

# നൽകൽ നൽകുന്നയാൾക്ക് എന്തു ചെയ്യും ( 4:14- 20)

ലേവന്തിന്റെ ആരംഭത്തിൽ പിലിപ്പിയരുടെ സംഭാവനയെ കുറിച്ച് പറഞ്ഞു തുടങ്ങിയിട്ട് ഉപസംഹരിക്കുന്നതുവരെ അഭിനാഡിക്കുവാൻ കാത്തിരുന്നതുനാണ് ചിലർ സംശയിച്ചേക്കാം. കുറഞ്ഞ ഘടനയുള്ള വ്യക്തിപരമായ ലേവനമാണ് അതെന്ന് ഓർമ്മിക്കുക. ഗൃഹങ്ങളോകതാവിന് ലേവന്തിന്റെ ഉദ്ദേശം ഉടൻ മനസിലാക്കണമെന്നും എന്നാൽ വാസ്തവത്തിലുള്ള നമ്പിപ്രകടനവാക്കുകൾ ലേവന്തിന്റെ അവസാന ഘട്ടത്തിലേക്ക് മാറ്റി പെക്കുകയുമായിരുന്നു.

“നമ്പി” എന്ന വാക്കിനുള്ള ശ്രീക്ക് വാക്ക് (എയുക്കാരിസ്റ്റിയ) നമ്പിപ്രകടനത്തിന് പൗലോസ് ഒരിക്കലും ഉപയോഗിച്ചിട്ടില്ല എന്നത് നമ്പി അന്തുത്തപ്പെടുത്തിയെങ്കാം. വാസ്തവത്തിൽ 4:10-20 ലെ അവന്റെ നമ്പി സുചിപ്പിക്കുന്ന പ്രസ്താവന അസാധാരണമായ “നിങ്ങൾക്ക് നമ്പി” എന്നു പറയുന്നതാണ്. പത്ര ലോസ് ആ വിഷയത്തെ അങ്ങനെ കൈകാര്യം ചെയ്തത് എന്തുകൊണ്ടാണെന്ന് അറിയുവാൻ, സാമ്പത്തിക സഹായത്തൊടുള്ള അവന്റെ മനോഭാവം നാം തിരിച്ചറിയണം.

ബെദ്ബ വചനം പ്രസംഗിക്കുന്നവരും ഉപദേശിക്കുന്നവരും അതിനാൽ ജീവിക്കുവാനുള്ള അവകാശം ഉള്ളതായി യേശു പറിപ്പിച്ചിരിക്കുന്നു (ലൂക്കാ. 10:7). പത്രലോസും അതു തന്നെ പറഞ്ഞിരിക്കുന്നു (1 കൊ. 9:9-11, 13, 14; ഗല. 6:6). ഒരു സുവിശേഷകന് “ലാകികമായ” ഒരു ജോലി ചെയ്യുവാനില്ലെങ്കിൽ, അയാൾക്ക് കൂടുതൽ സമയം പഠനത്തിനും ആളുകളെ കൂടുതൽ ശുശ്രാഷിക്കുന്നതിനും കഴിയും.

എങ്ങനെയായാലും, പത്രലോസ് പ്രവർത്തിച്ചിരുന്ന ഇടവകയിൽനിന്നു സാമ്പത്തിക സഹായം വാങ്ങിവാൻ മടിച്ചിരുന്നു (1 കൊ. 9:18; 2 കൊ. 11:7, 9; 1 തെസ്സ. 2:9; 2 തെസ്സ. 3:8 നോക്കുക). സുവിശേഷം പ്രസംഗിക്കുന്നതിലെ തന്റെ ലക്ഷ്യം പണം സന്ധാരിക്കലെല്ലാം എന്ന് പത്രലോസ് തന്റെ വായനക്കാരെ അറിയിക്കുവാൻ ആഗ്രഹപിച്ചിരുന്നു (2 കൊ. 12:14 നോക്കുക). അപ്പോസ്റ്റലവാൻ പലപ്പോഴും കുടാരപ്പണി ചെയ്തുകൊണ്ടായിരുന്നു ഉപജീവനത്തിന് മാർഗം കണ്ണബന്ധിയത് (പെവ്യ. 18:1-3; 1 കൊ. 4:12; 1 തെസ്സ. 2:9; 2 തെസ്സ. 3:8 നോക്കുക).

അതെ സമയം, പത്രലോസ് മുൻപ് പ്രസംഗിച്ചിരുന്ന ഇടവകയിൽനിന്നു സാമ്പത്തിക സഹായം വാങ്ങിയിട്ടുമുണ്ട് (2 കൊ. 11:8, 9). അതെരും സഹായം ലഭിച്ചതിനാൽ, അവൻ കൂടുതൽ സമയം സുവിശേഷ ശേഖരണത്തിനായി ഉപയോഗിക്കുവാൻ സഹായിച്ചിരുന്നു (പെവ്യ. 18:5 നോക്കുക). അപ്പോഴും, അവൻ “പണത്തിനു വേണ്ടി പ്രസംഗിക്കുന്നു” എന്ന ആരോപണം ഒഴിവാക്കുവാൻ ശമിച്ചിരുന്നു.

പൗലോസിൽ ഉണ്ടായിരുന്ന സംഘർഷമായിരിക്കാം ഫിലിപ്പിയരോടുള്ള നദിപ്രകടനം അവൻ ആ രീതിയിൽ പ്രകടിപ്പിച്ചത്. തനിക്ക് ലഭിച്ച സംഭാവനകൾ അവൻ അനുമോദിക്കുന്നതോടൊപ്പം, താൻ പ്രസംഗിക്കുന്നത് സംഭാവനക്കായിട്ടില്ല എന്ന് മറുള്ളവരെ അറിയിക്കുവാൻ അവൻ ആഗ്രഹിച്ചിരുന്നു. അവൻ തബർ അനുമോദനം അറിയിക്കുന്നതിനു അങ്ങോട്ടും ഇങ്ങോട്ടും ചലിക്കുന്നത് കാണാം (ഫിലി. 4:14-16, 19) തനിക്ക് സഹായം കൂടിയേ തീരുമ്പുന്ന പ്രവണത ഒഴിവാക്കുകയും ചെയ്തിരുന്നു (4:17).

### പകിടലിലെ അനുഗ്രഹം (4:14)

<sup>14</sup> എകിലും എൻ്റെ കഷ്ടതയിൽ നിങ്ങൾ കൂട്ടായ്മ കാണിച്ചതു നന്നായി.

വാക്കും 14. ഫിലിപ്പിയർ സഹായിച്ചതു നിമിത്തം ഉണ്ടായ സന്ദേശം അറിയിച്ച് ശേഷം (4:10), അത്തരം സംഭാവനകളിൽ അവൻ ആശയിക്കുന്നില്ല എന്നു പറഞ്ഞു-തനിക്ക് കൂടിച്ചായാലും, അധികമായാലും ലഭിച്ചപ്പോൾ-കർത്താവാൻ സഹായിച്ചത് (4:11-13). അതിനർത്ഥം അവൻ ഫിലിപ്പിയരുടെ സംഭാവനയെ അനുമോദിച്ചില്ല എന്നില്ല, അവൻ ഉടനെ പറഞ്ഞു, എകിലും എൻ്റെ കഷ്ടതയിൽ നിങ്ങൾ കൂട്ടായ്മ കാണിച്ചു. “നിങ്ങൾ അയച്ചു തന്നത് വാസ്തവത്തിൽ എന്നിക്ക് ആവശ്യമായിരുന്നു; അതില്ലായിരുന്നു എകിൽ എന്തു ചെയ്യാമായിരുന്നു എന്നു എന്നിക്ക് അറിയില്ല” എന്നു പറഞ്ഞു പറഞ്ഞു പറയുവാൻ കഴിയുമായിരുന്നു. അപ്പോസ്റ്റലന് സഹായം ആവശ്യമായിരുന്നോ എന്ന കാര്യത്തിൽ സംശയമുണ്ട്. അവൻ പറഞ്ഞത് തന്റെ “കഷ്ടത്” എന്നാണ്.

“കഷ്ടത്” എന്ന തർജ്ജിമ ചെയ്ത വാക്ക് (തലിപ്പസിസ്) എന്നാണ്, അത് 1:17 രീതിയിൽ ചെയ്തിരിക്കുന്നത് “നിരാശ” എന്നാണ്. അത് ശക്തമായ ഒരു വാക്കാണ്. “അത് സാഹചര്യങ്ങളുടെ സമർപ്പണ മുലമുള്ള കഷ്ടത്, അല്ലെങ്കിൽ വ്യക്തികളുടെ പ്രതികുലത്,” അല്ലെങ്കിൽ “എത്തെങ്കിലും വിധത്തിലുള്ള ആത്മാവിശ്വാസം ഭാരം.”<sup>1</sup> എൻ്റെപ്പറ്റി യിൽ “എൻ്റെ വിഷമങ്ങളിൽ നിങ്ങൾ പകിട്ടുന്നായി.” പൗലോസിന്റെ വിഷമങ്ങളിൽ ചിലത് തീർച്ചയായും സാമ്പത്തികമായിരുന്നു (4:18 നോക്കുക).

പൗലോസിന്റെ സാമ്പത്തിക ബുദ്ധിമുട്ടുകളെ കുറിച്ച് താഴെ കൊടുത്തിരിക്കുന്നത് പതിഗണിക്കുക. ചിലപ്പോൾ താൻ മുൻപ് പ്രവർത്തിച്ച സ്ഥലങ്ങളിൽനിന്നു പറഞ്ഞു സാമ്പത്തിക സഹായം ലഭിച്ചു, ചിലപ്പോൾ ലഭിച്ചതുമില്ല. ആ സമയത്ത് അത് വലിയ പ്രസ്തനമായിരുന്നില്ല. കാരണം അവനു പുറത്തു പോയി കൂടാരപ്പണി ചെയ്യാമായിരുന്നു. എങ്ങനെന്നായാലും, നാല് വർഷത്തോളം (പ്രവൃ. 24:27; 28:30) തടവിലായിരുന്നതുകൊണ്ട് ജോലി ചെയ്യുവാൻ കഴിഞ്ഞില്ല. അത് സത്ത്വനനായ അപ്പോസ്റ്റലന് മറുള്ളവരെ ആശയിക്കുന്നവനാക്കി മാറ്റി. ആ സാഹചര്യം ചിലപ്പോൾ അവനെ അലോസരപ്പട്ടത്തിയോ? അലോസരപ്പട്ടത്തിയിൽക്കാം.

ഫിലിപ്പിയയിൽനിന്നു സംഭാവന എത്തതിയപ്പോൾ, അവൻ സാമ്പത്തികമായി ഒരുപക്ഷ പാപ്പരായിരുന്നേക്കാം. അതുകൊണ്ട് അവൻ അവരോട് പറഞ്ഞു, “നിങ്ങൾ എന്നോടുകൂടുതെ പകിടുകയാണ് ചെയ്തത്.” “നന്നായി” എന്നതിന്റെ ശ്രീക്ക് വാക്ക് (കലോസ്) പറയുന്നത് “നൈസർഡിക്കമായ നല്ലത്,

പ്രേഷംമായ, ഉന്നതമായ, നൃയമായ, മനോഹരമായ”<sup>2</sup> ഫലത്തിൽ പറലൊസ് പറഞ്ഞു, “നിങ്ങൾ ചെയ്തത് മനോഹരമായി ശരിയായതാണ്.”

അവരുടെ സംഭാവനയെ പറലൊസ് “പക്കിടൽ” എന്ന വാക്ക് ഉപയോഗിച്ചാണ് പറഞ്ഞത്. ഫിലിപ്പിയർ മുൻപും ഇപ്പോഴും പക്കിട്ടുന്നത് അയാൾ പറലൊസ് വ്യക്തമാക്കിയത് (1:5, 7). “പക്കിടൽ” എന്ന വാക്ക് പീണ്ടും 4:14 ലും 15 ലും ഉപയോഗിച്ചിരിക്കുന്നു. “പക്കിടൽ” എന്ന വാക്ക് തർജ്ജിമ ചെയ്തിരിക്കുന്നത് സഖ്സകോയിനോമെയോ എന്ന സംയുക്തവാക്കാണ്, അതിൽ കോയിനോമെയോ എന്നത് ആമുഖമായി കാണാം, “പക്കിടൽ” എന്നതിനോട് സഥിർ, “കുടെ” എന്നും കാണാം. അവന്റെ സാമ്പത്തിക ഭാരം ഏറ്റുടന്തെ ഫിലിപ്പിയർ അവനോട് കൂട്ടായ്മ കാണിക്കുകയായിരുന്നു.

### സഹായിക്കുന്നതിലെ ത്യപ്തി (4:15, 16)

<sup>15</sup> ഫിലിപ്പിയരെ, സുവിശേഷഭോഷണത്തിന്റെ ആരംഭത്തിൽ ഞാൻ മക്കലോന്നയിൽ നിന്നു പുരിപ്പുട്ടാരെ നിങ്ങൾ മാത്രമല്ലാതെ ഒരു സഭയും വരവു ചെലവുകാരുത്തിൽ എന്നോട് കൂട്ടായ്മ കാണിച്ചില്ല എന്നു നിങ്ങളും അറിയുന്നു. <sup>16</sup> തെസലോനിക്കുയിലും എൻ്റെ ബുദ്ധിമുട്ട് തീർപ്പാൻ നിങ്ങൾ എന്നുരണ്ടുവട്ടം അയച്ചു തന്നുവെള്ളോ.

വാക്യം 15. ഫിലിപ്പിയർ ഇപ്പോൾ മാത്രമല്ല പറലൊസിനെ സഹായിച്ചത് (1:5 നോക്കുക). ഫിലിപ്പിയരിൽ സഭ ആരംഭിച്ചു പത്തു വർഷത്തേക്കാളമായി അവർ പറലൊസിനു നൽകിയ പിന്തുണ അപ്പോസ്റ്റലനു നല്ല ബോധ്യമുണ്ടായിരുന്നു.

നിങ്ങൾ തന്നെ അറിയുന്നുവെള്ളോ. “കൂടാതെ” എന്ന വാക്ക് അവരുടെ ഒരാരുതെ പറലൊസ് അറിയുന്നു എന്നും, അവർക്കും അത് അറിയാമെന്നും അന്തർലീനമാക്കുന്നു. സുവിശേഷ ഭോഷണത്തിന്റെ ആരംഭത്തിൽ എന്ന പ്രയോഗം, എൻ്റെപ്പുറുത്തിലെ കുറിപ്പിൽ: “അക്ഷരിക് [മായി] ആരംഭത്തിൽ എന്നാണ്.” അതിനർത്ഥം ഫിലിപ്പിയരുടെ സുവിശേഷ ഭോഷണത്തിന്റെ ആരംഭത്തിൽ എൻ്റെ അപ്പോസ്റ്റലനു അരുദു ബന്ധത്തിൽ എന്നാണ്. എൻ്റെപ്പറിയിൽ “സുവിശേഷവുമായുള്ള നിങ്ങളുടെ ആദ്യ ബന്ധത്തിൽ” എന്നാണ്. ഫിലിപ്പിയയിലെ പറലൊസിന്റെ പുതിയ സുവിശേഷ ദാതൃത്വത്തിന്റെ ആരംഭത്തിൽ എന്നു പറയാം (പ്രപം. 16:9-12; ഫിലി. 1:5 നോക്കുക).

മക്കലോന്നു വിട്ടുപോയതായി പറലൊസ് പറഞ്ഞു. ഫിലിപ്പിയ മക്കലോന്നയിലായിരുന്നു (പ്രപം. 16:12), അത് ഇപ്പോഴുത്തെ ശ്രീസിന്ദിന്റെ വടക്കു ഭാഗത്തായിരുന്നു. അപ്പോസ്റ്റലനു ആ പ്രദേശം വിട്ടുപോയശേഷം, അവൻ അവായയിലേക്കാണ് പോയത്, ശ്രീസിന്ദിന്റെ തെക്കുഭാഗത്തായിരുന്ന അമേരിക്കയിലും കൊറിന്റിലും അവൻ പ്രസംഗിച്ചു (പ്രപം. 17:15-18:11). പറലൊസ് ഫിലിപ്പിയരോടു പറഞ്ഞു, ഞാൻ മക്കലോന്നയിൽനിന്നു പുരിപ്പുട്ടാരെ നിങ്ങൾ മാത്രമല്ലാതെ ഒരു സഭയും വരവു ചെലവു കാരുത്തിൽ എന്നോടു കൂട്ടായ്മ കാണിച്ചില്ല. 2 കൊറിന്റുർ 11:8, 9 അനുസരിച്ച് പറലൊസ് കൊറിന്റയിലായിരുന്നപ്പോൾ, ഫിലിപ്പിയയിലെ ക്രിസ്ത്യാനികളായിരുന്നു സഹായിച്ചത് എന്ന് തീർച്ചയാക്കാം.

എങ്ങനെന്നയായാലും, 2 കൊതിന്തുർ 11:8, 9 എഴുതിയപ്പോൾ, കൊരിന്തു യിൽ വെച്ച് ലഭിച്ച സഹായം “സകേളിൽനിന്നായിരുന്നു” എന്നാണ് പറഞ്ഞത്. അപ്പോൾ, പിനെ, “വരവു ചെലവു കാര്യങ്ങളിൽ നിങ്ങൾ മാത്രമെ കുട്ടായ്മ കാണിച്ചുള്ളു എന്നു അപ്പോന്തലവൻ പറയുവാൻ കാരണം ഏന്താണ്?” “ന ത്രകളും സ്വീകരിക്കലും” സംഖ്യാച്ചു പാലോസിന്റെ പ്രസ്താവനയെ എഴു തുകാർ വിശദീകരിക്കുവാനായി പ്രത്യേക വ്യാഖ്യാനങ്ങൾ നടത്തിയിരിക്കുന്നു. ഫിലിപ്പിയർ പാലോസിന് സാമ്പത്തിക സഹായം നൽകിയപ്പോൾ, തിരിച്ച് പാലോസിൽനിന്ന് അവർക്ക് ആത്മിയ സഹായം “ലഭിച്ചു്” എന്നാണ് ചിലർ പറയുന്നത്. മറ്റൊളവർ പറയുന്നത് ഫിലിപ്പിയർ പാലോസിനെ “സഹായിക്കുകയും,” അവനിൽനിന്ന് അവർക്ക് റസീർ “ലഭിക്കുകയും” ചെയ്തു എന്നാണ്. പാലോസിൽ ഏതൊരു ഇടവകയിൽനിന്നു സഹായം ലഭിച്ചാലും അവ രണ്ടും വാസ്തവമായിരിക്കയില്ലോ? ഫിലിപ്പിയർ സാമ്പത്തിക സഹായം നൽകുകയും പാലോസ് അത് സ്വീകരിക്കുകയും ചെയ്തു എന്നതാണ് ലഭിതമായ വിവരണം.

അപ്പോഴും “നിങ്ങൾ മാത്രം” എന്നത് വിശദമാക്കുന്നില്ല. ഫിലിപ്പിയ ഈ വക മാത്രമാണ് സഹായത്തിന്റെ കാര്യത്തിൽ സ്ഥിരത കാണിച്ചത് എന്നായി രികാം പാലോസ് പറഞ്ഞത്—മിഷണറി പ്രവർത്തനങ്ങളിൽ തുടർച്ചയായി പങ്കാളിക്കുകൂകുക. “നിങ്ങൾ മാത്രം” എന്ന വാക്കുകളുടെ പ്രാധാന്യം ഏന്തായാലും, ഫിലിപ്പിയയിലെ ക്രിസ്ത്യാനികളുടെ സേവനത്തിന്റെ പ്രത്യേകത പാലോസ് ഏടുത്തു കാണിക്കുകയായിരുന്നു. ഫിലിപ്പിയർ അങ്ങനെ ചെയ്തതു മറ്റൊളവർ ചെയ്തതുകൊണ്ടായിരുന്നില്ല (അബ്ദകിൽ അവരാരും ചെയ്യാതിരുന്നു എന്നതിനാലുമായിരുന്നില്ല). അവർ പാലോസിനെ സ്നേഹിക്കുകയും, അവനെ സഹായിക്കുകയും ചെയ്തു—മറ്റൊളവർ ചെയ്താലും ഇല്ലെങ്കിലും.

**വാക്കും 16.** താൻ മക്കലെഡാനു വിട്ടു പോയപ്പോൾ മുതൽ ഫിലിപ്പിയർ സാമ്പത്തികസഹായം അയച്ചു തരുവാൻ തുടങ്ങിയത് പാലോസ് ഓർത്തു. ഫിലിപ്പിയയിൽ നിന്നു നുറുമെതൽ രോമൻ ഘോവേയിൽകൂടെ അവൻ യാത്ര ചെയ്തു എന്നേഷ്യ വഴി അവൻ തെസ്സലോനിക്കൃയിലേക്ക് പോയി (പ്രവൃ. 16:39-17:1). അവിടെ, കുറെ കാലം അവൻ പ്രസംഗിക്കുകയും ഉപദേശിക്കുകയും ചെയ്തു. അവിടെ അവൻ തന്റെ പരമ്പരാഗത ജോലിയിലേർപ്പെട്ടിരുന്നു (1 തെസ്സ. 2:9; 2 തെസ്സ. 3:8), എന്നാൽ ഫിലിപ്പിയയിൽനിന്നുള്ള സഹായവും പിയച്ചു. തെസ്സലോനിക്കൃയിൽ വെച്ചു പോലും, പാലോസ് എഴുതി, നിങ്ങൾ ഒന്നുണ്ടുവട്ടം അയച്ചു തന്നു.

നാം അതിനെ കുറിച്ച് ചിന്തിക്കുമ്പോൾ, വിന്മയിപ്പിക്കുന്നതായിരുന്നു. ഫിലിപ്പിയ സദ ചെറുതും വിശദാസത്തിൽ യുവതരാതിലും ആയിരുന്നു. ബൈബിൾ അനുസരിച്ചും ലൗകിക ചരിത്രം അനുസരിച്ചും, പ്രദേശത്തെ പാര മാർ സാമ്പത്തിക പരാധീനതയിലായിരുന്നു (2 കൊ. 8:1-4 നോക്കുക) തെസ്സലോനിക്കൃ വലിയതും സമ്പദിയുള്ളതുമായ പട്ടണമായിരുന്നു. എക്കിലും, ഫിലിപ്പിയയിലെ ക്രിസ്ത്യാനികൾ പാലോസിനു സഹായം എത്തിച്ചുകൊടുത്തു.

**സ്വർഗ്ഗിയ “വിവരങ്ങ്” പണിതു**  
**(4:17, 18)**

<sup>17</sup> തൊൻ ഭാനം ആഗ്രഹിക്കുന്നു എന്നല്ല, നിങ്ങളുടെ കണക്കിലേക്ക് എറുന്ന ഫലം അന്തേ ആഗ്രഹിക്കുന്നത്. <sup>18</sup> ഇപ്പോൾ എനിക്ക് വേണ്ടുന്നത് എല്ലാം ഉണ്ട്; സമൃദ്ധിയുമായിരിക്കുന്നു ...

ഇംഗ്ലീഷ് തർജ്ജിമയിൽ എപ്പോഴും സ്വപ്നംമല്ല, എന്നാൽ പരബ്രഹ്മ തന്റെ “നിങ്ങൾക്ക് നൽ” എന കുറിപ്പിലുടനീളം വ്യാവസായിക ഭാഷയാണ് ഉപയോഗിച്ചത്:

അവൻ പറഞ്ഞു, “നിങ്ങൾ മാത്രമല്ലാതെ ... മറ്റൊരു സഭയും എന്നോട് കൂട്ടായ്മ കാണിച്ചില്ല.” “പക്കിട്ടു” എന്നത് തർജ്ജിമ ചെയ്തത് “പക്കാളി യാകുക” എന്നാണ്<sup>3</sup> ഫിലിപ്പിയർ പരബ്രഹ്മസിനോടുകൂടെ ആത്മിയ പക്കാളികളായി തീർന്നു. അവൻ മലോണ് ഇതിനെ ഇങ്ങനെ സമാ നീര പ്രയോഗം നടത്തി: “മറ്റൊരു ഇടവകയും എന്നോടുകൂടെ ബിസി നന്ന് നടത്തിയില്ല ...”<sup>4</sup>

പക്കാളിത്വത്തിൽ കൾശനമായ കണക്കുകൾ വേണം. അതുകൊണ്ട്, പാ ലോസ് “കൊടുക്കൽ വാങ്ങൽ” സംബന്ധിച്ച കാര്യങ്ങൾ പറഞ്ഞു. ജാക് ജേ. മുള്ളർ പറഞ്ഞതനുസരിച്ച്, ഇത് “വ്യാവസായിക വാക്കാണ്, അതിനാലാണ് വരവ് ചെലവ് കണക്കുകളെ സൂചിപ്പിച്ചത്.”<sup>5</sup> ടിംഹാവി തിൽ “ലാഡ് ഓഫ് ദിശ്ടം” എന്നാണ്. ബാവർ ഉപയോഗിച്ചത് സാമ്പത്തിക ലെഡ്ജിലെ “ക്രെഡിറ്റും സെബിറ്റും” എന്നാണ്.<sup>6</sup>

വാക്യം 17 ലും 18 ലും വ്യാവസായിക ഭാഷ ഉപയോഗിച്ചിട്ടുണ്ട്.

വാക്യം 17. ഫിലിപ്പിയരുടെ കഴിഞ്ഞ കാല സംഭാവനയെ പറഞ്ഞ ശേഷം, തൊൻ വേറെ സംഭാവന സീകരിക്കുവാനാഗ്രഹിക്കുന്നില്ല എന്നുകൂടെ ഉള്ളി പറയുവാനാണ് പാലോസ് വിചാരിച്ചത്: തൊൻ ഭാനം ആഗ്രഹിക്കുന്നു എന്നല്ല, നിങ്ങളുടെ കണക്കിലേക്ക് എറുന്ന ഫലം അന്തേ ആഗ്രഹിക്കുന്നത്. ക്രിസ്ത്യാനിയെ നൽകുവാൻ പ്രചോദിപ്പിക്കുന്ന ഒരു വാക്യം ചുരുക്കി പ റയുവാൻ പറഞ്ഞാൽ അത് ഇതാണ്. എല്ലാ ക്രിസ്ത്യാനികളും നൽകുവാനു ഒരു കർപ്പന ദൈവം ദൈവശാസ്ത്രം എഴുത്തുകാരികൾക്കുടെ കൊടുത്തിരിക്കു കയാണ് (1 കൊ. 16:1, 2 നോക്കുക). അത് അവനു എത്തെങ്കിലും വേണമെ നുജുള്ളതുകാണല്ല (പ്രപ്യ. 17:25 നോക്കുക), മറിച്ച്, നമുക്ക് അതു വേണം. നമ്മുടെ നൽകൽ എന്തു ചെയ്യുമെന്നുജുള്ളതുകൊണ്ടാണ് നമോട് നൽകുവാൻ പറഞ്ഞിരിക്കുന്നത്. പാലോസിന്റെ വാക്കുകൾ എൽഞി സമാനരപ്രയോഗം നടത്തിയിരിക്കുന്നു: “നിങ്ങളുടെ ഭാനത്തെ തൊൻ അനുമോദിക്കുന്നു എങ്കി ലും, നിങ്ങളുടെ ദയവ് നിങ്ങൾക്ക് ലഭിക്കുന്ന പ്രതിഫലത്തെ ഓർത്താണ് തൊൻ ഏറ്റവും അധികം സന്തോഷിക്കുന്നത്” (എംപസിന് ആസഡ്).

എൻഎപ്പോൾവിയിൽ തർജ്ജിമ ചെയ്ത “ലാഡ്” എന വാക് “ഫലം” എന വാക്കിനുജുള്ളതാണ്. കണക്കു വിഭാഗവർ ആ വാക്ക് ഉപയോഗിച്ചിരിക്കുന്നത് ഒരു എക്സാർജിലെ ഇംഗ്ലീസ്കുസ്റ്റ് കണക്കാക്കിയാണ്, ആ അർത്ഥത്തിലാണ് ഇവിടെ പറഞ്ഞിരിക്കുന്നത്. ആർഹല്ലബിയിൽ “നിങ്ങളുടെ കണക്കിൽ എറുന്ന ഫലിൾ”

ആയിട്ടാണ്. പ്രാദേശികമായ ഒരു ബാക്കിൽ എനിക്ക് ഒരു എക്കൗണ്ട് ഉണ്ട്, അവർ എനിക്ക് നാമമാത്രമായ പലിൾ നൽകും. ഓരോ ഭിവസവും നീക്കിയിരിപ്പിൽ ഒരു ചെറിയ സംഖ്യയുടെ വർദ്ധനവ് ഉണ്ടായിരിക്കും. മിലിപ്പിയർ പറ ലോപിനെ സഹായിച്ചപ്പോൾ, അവർ തങ്ങളുടെ നികേഷപം സർഗ്ഗത്തിൽ സ്വരൂപിക്കുകയായിരുന്നു (മത്താ. 6:20; 1 തിമാ. 6:17–19). അവരുടെ “ആത്മിയ കണക്കിലേക്ക്” പലിൾ എറുന്നതായിട്ടായിരുന്നു പാലോസ് പറഞ്ഞത്, എൻ്റെ ബാക് എക്കൗണ്ടിൽ നീക്കിയിരിപ്പ് ഓരോ ഭിവസവും വർദ്ധിക്കുന്നതുപോലെ, അവരുടെ “സർഗ്ഗീയ കണക്കിൽ” “പ്രതിഫലം” എറിക്കാണിരിക്കുന്നു. സിജൈബിയിൽ, “നിങ്ങളുടെ കണക്കിൽ കെക്കിട്ട് വർദ്ധിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുന്നത് എന്ന് കാണുന്നു.”

**വാക്യം 18.** പാലോസ് തന്റെ വ്യാവസായിക ഭാഷ ആ പ്രസ്താവന യിൽ മുർഖന്തുവസ്ഥയിലെത്തിച്ചു ഇപ്പോൾ എനിക്ക് വേണ്ടുന്നത് എല്ലാം ഉണ്ട്. “എനിക്ക് വേണ്ടുന്നത് എല്ലാം ഉണ്ട്” എന്ന പ്രയോഗം തർജ്ജിമ ചെയ്തിരിക്കുന്നത് (അപക്കോ പാർഡ്) “ഒരു ദിസീറ്റ് സ്വീകരിക്കുന്ന സാങ്കേതിക പദമാണ്.”<sup>7</sup> “മുഴുവനായി കൊടുത്തു തീർത്തതു എന്നു നന്നാം നൃറാണിൽ ബില്ലിൽ എഴുതുന്നതിനെന്നാണ് സുചിപ്പിക്കുന്നത്.”<sup>8</sup> അതുകൊണ്ട് എൻ്റെ എൻ്റവിയിൽ “ഞാൻ മുഴുവനായി കൊടുത്തു തീർത്തു” എന്നാണ്, എന്നാൽ ടിഇഉവിയിൽ “എനിക്ക് ... തന്നതിനെല്ലാമ്മുള്ള രസീൽ, ഇതാ.” സുചന എന്നെന്ന നാൽ “എനിക്ക് തരുവാനുള്ളതെല്ലാം തന്നു തീർന്നിരിക്കുന്നു, അതിനാൽ ഇനി അയക്കേണ്ട ആവശ്യമില്ല.”

എക്കൗണ്ടിൽ വാക്കുകൾ ഉപയോഗിച്ച് പാലോസ് പിലിപ്പിയരുടെ സഹായത്തെ വെറും ഒരു സാമ്പത്തിക കൈമാറ്റമായി മാത്രം പറയുകയായിരുന്നോ? അല്ല. ചിലർ ഇന്നു ചെയ്യുന്നതുപോലെ, അവൻ അലക്കാരപ്രയോഗം നടത്തുകയായിരുന്നു. ദൗഖ്യം അവരുടെ നല്ല പ്രവൃത്തിയെ “രേവപ്പെടുത്തിയിരിക്കുന്നു” എന്നാണ് പാലോസ് അവരുടെ ഔർപ്പിച്ചത് (എബ്രാ. 6:10 നോക്കുക). കർത്താവ് അവർക്ക് പ്രതിഫലം കൊടുക്കാതിരിക്കുകയില്ല (1 കോ. 3:8), അവർ ചെയ്തതിനുസരിച്ചായിരിക്കും പ്രതിഫലം നൽകുക!

### കർത്താവിനുള്ള “യാഗം!” (4:18)

<sup>18</sup>... ഇപ്പോൾ എനിക്ക് വേണ്ടുന്നത് എല്ലാം ഉണ്ട്; സമൃദ്ധിയുമായിരിക്കുന്നു; നിങ്ങൾ അയച്ചു തന്നത് സൗരദ്യവാസനയായി ദൈവത്തിനു പ്രസാദവും സുഗ്രാഹ്യവുമായ യാഗമായി എപ്പെട്ടെന്നതാസിന്റെ കയ്യാൽ ഞാൻ പ്രതിഗ്രഹിച്ചു തുപ്പതനായിരിക്കുന്നു.

**വാക്യം 18.** നൽകൽ എന്ന വിഷയത്തെ ആരും അവഗണിച്ചുകളയുവാൻ പാലോസ് ആഗ്രഹിച്ചില്ല. ബാക്കിൽ എക്കൗണ്ടിൽനിന്നു പാലോസ് പാരോഹിത്യ വാക്കിലേക്കാണ് കടക്കുന്നത്: ഇപ്പോൾ എനിക്ക് വേണ്ടുന്നതെല്ലാം ഉണ്ട്; സമൃദ്ധിയുമായിരിക്കുന്നു. നിങ്ങൾ അയച്ചുതന്നത് സൗരദ്യവാസനയായി ദൈവത്തിനു പ്രസാദവും സുഗ്രാഹ്യവുമായ യാഗമായി എപ്പെട്ടെന്നതാസിന്റെ കയ്യാൽ ഞാൻ പ്രതിഗ്രഹിച്ചു തുപ്പതനായിരിക്കുന്നു.

“നിങ്ങൾ അയച്ചു തന്നത്” എന്നത് തർജ്ജിമ ചെയ്തിരിക്കുന്നതിന്റെ അക്ഷരിക്കമായ ഔർത്തമം, “നിങ്ങളിൽനിന്നുള്ള വസ്തുകൾ” (എൻഎൻ്റവിയുടെ

ചില അച്ചടികളിൽ ഉള്ളതുപോലെ). പണം കുടാതെ, വസ്ത്രവും മറ്റു സാധനങ്ങളും അവർ അയച്ചുകൊടുത്തിരിക്കാം. അവർ എന്തെല്ലാം അയച്ചുകൊടുത്താലും, ഫലത്തിൽ, അവൻ പറഞ്ഞത്, “എന്ന് ഇപ്പോഴത്തെ ആവശ്യങ്ങൾക്ക് വേണ്ടുന്നതെല്ലാം-അതിലധികവും ഉണ്ട്. കുറച്ച് ബാക്കി വന്നാൽ അത് ഭാവിയിലേക്കും ഉണ്ടായിരിക്കും.”

വാക്യം 18 എന്ന് അവസാന ഭാഗത്തെ ഭാവന പഴയനിയമത്തിന് കീഴിലുള്ള ആളുകൾ യാഗവും പഴിപാടും യഹോവകൾ അർപ്പിച്ചിരുന്നതായിരുന്നു. ദഹന യാഗത്തിന്റെ പുക ദൈവത്തിനു സുഗ്രാഹ്യമായ സുഗന്ധമായി തീർന്നിരുന്നു (ഉല്പ. 8:21; ലേവ്യാ. 1:9, 13, 17). തന്റെ ഉദ്ദേശത്തിനായി ആളുകൾ നൽകുന്ന തുപോലെ-ദൈവത്തിന്-കൂടുതൽ സുഗ്രാഹ്യമായ മറ്റൊന്നില്ല.

“ദൈവത്തിനു പ്രസാദകരമായ യാഗം” എന്നാൻ പാലോന്ന് ഉപയോഗിച്ചത്. എല്ലാ ക്രിസ്ത്യാനികളും പുരോഹിതരാകയാൽ ദൈവത്തിനു യാഗം കഴിക്കണം (1 പത്രം. 2:5, 9). പഴയനിയമകാലത്ത് ആളുകൾ പാപത്തിനും സ്തുതിയും പുകൾച്ചയുമായി യാഗങ്ങൾ അർപ്പിച്ചിരുന്നു (ലേവ്യാ. 4:2, 3; 7:11, 12). നമുക്ക് പാപമോചനത്തിനു യാഗം അർപ്പിക്കുവാൻ സാധ്യമല്ല; ദേശുകുശിൽ അത് ചെയ്തു (എബ്രാ. 9:26; എഹെ. 5:2 നോക്കുക). എങ്ങനെന്നയായാലും, നമുക്ക് നമ്മുത്തെനെ അവനു സമർപ്പിക്കായും, സ്തുതിയും പുകൾച്ചയും എന്ന സ്തോത്രധാരം അർപ്പിക്കുവാനും കഴിയും (രോമർ 12:1; എബ്രാ. 13:15, 16; ഫിലി. 2:17 നോക്കുക). ക്രിസ്ത്യവിനു വേണ്ടി നാം ഉദാരമായി നൽകുന്നത് ദൈവത്തിന് പുകൾച്ച അർപ്പിക്കലാണ്.

പാലോന്ന് ഫിലിപ്പിയർക്ക് വലിയ അഭിനന്ദനമാണ് നൽകിയത്. ആളുകൾക്ക് നൽകുവാനുള്ള ഏറ്റവും നല്ല ഭാനമാണ് യാഗങ്ങൾ. എങ്കിൽ മാത്രമെ ദൈവത്തിനു സ്വീകാര്യമാകയുള്ളൂ; എങ്കിൽ മാത്രമെ അത് ദൈവത്തിന് പ്രസാദകരമാകയുള്ളൂ (മലാ. 1:6-8). അതുകൊണ്ട്, ഫിലിപ്പിയരുടെ സംഭാവന “സുഗ്രാഹ്യവും, ദൈവത്തിന്-പ്രസാദകരവുമായ യാഗമാണ്” എന്നു പറഞ്ഞ പ്രോശ്, ഫലത്തിൽ, അപ്പോസ്റ്റലപരമായി, “നിങ്ങൾ ഏറ്റവും നല്ലതാണ് അയച്ചത് എന്നു എനിക്ക് അറിയാം!”

നൽകലിനെ അപ്പോസ്റ്റലപരമായ പാലോന്ന് ഏറ്റവും ഉയർന്ന നിലവാരത്തിലേക്ക് ഉയർത്തുകയായിരുന്നു. ഫിലിപ്പിയർ അതു മനസിലാക്കണമെ എന്ന് അവൻ ആഗഹിച്ചു; അവസാനം, അവർ അവൻ അയച്ച സംഭാവന വാസ്തവത്തിൽ അവന്നു, കർത്താവിനാണ് അയച്ചത് (മത്താ. 10:40-42; 25:31-40; പ്രവൃ. 9:3-5 നോക്കുക). ഉടനെ അത് അനുഭവിച്ചത് പാലോന്ന് ആയിരുന്നു എങ്കിലും, അവസാനത്തെ ഗുണങ്ങളോക്താവ് പിതാവ് ആയിരുന്നു.

### ഓരോ ആവശ്യവും നൽകബുദ്ധം (4:19)

<sup>19</sup> എന്ന് ദൈവമോ നിങ്ങളുടെ ബുദ്ധിമുട്ട് ഒക്കെയും മഹത്തെന്നാട്ടതന്റെ ധനത്തിനൊന്നതവെന്നും ക്രിസ്ത്യയേശുവിൽ പുർണ്ണമായി തീർത്തുതരും.

വാക്യം 19. പാലോസിന്റെ സാമ്പത്തികമായ ആവശ്യങ്ങൾ ഫിലിപ്പിയർ നിരവേറ്റി. ഇപ്പോൾ അവരുടെ ആവശ്യങ്ങൾ ദൈവം നിരവേറ്റും എന്ന് അവർ അറിയുവാൻ അപ്പോസ്റ്റലപരമായി, ആഗഹിച്ചു. ബൈബിളിലെ ഏറ്റവും വലിയ

വാഗ്ദാനം ഇതാഃ എൻ്റെ ഭദ്രവം നിങ്ങളുടെ ബുദ്ധിമുട്ട് ഒക്കെയും മഹത്യ തേതാട തെന്റെ ധനത്തിനൊന്നാൽ കുംഭത്വത്വത്വാദിയിൽ പുർണ്ണമായി തീർത്തു തരും. ജേ. ഡുവിറ്റ് പെന്തെക്കാറ്റപ്പ് ആ വാക്കുതെന്തെ “വർഷങ്ങളോളം മായി ഭദ്രവപെതലിന്റെ കാലിന്നടിയിലെ പാര്” എന്നാണ് വിശേഷിപ്പിച്ചത്.<sup>9</sup>

“ഉം” എന്ന വാക്കുടുകുടിയാണ് വാക്യം ആരംഭിക്കുന്നത്. ഇത് മുൻവാ കൃഖലായി ബന്ധപ്പെട്ടിരിക്കുകയാണ്. ഫിലിപ്പിയർ പാലഭാസിനു നൽകിയ സംഭാവന അവനെ കുറിച്ച് ഉദാരമായി കരുതിയിരുന്നു എന്നു തെളിയിക്കുന്നു.

പിന്നെയാണ് “എൻ്റെ ഭദ്രവം” എന്ന വാക്ക് പാലഭാസി വിരജമായിട്ടാണ് ഉപയോഗിച്ചത്. അത് വ്യക്തിപരമായ സ്വപർശനത്തെയും വ്യക്തിപരമായ ആശയ പ്രകടനത്തെയുമാണ് കാണിക്കുന്നത്. “എൻ്റെ ഭദ്രവം” ഫലത്തിൽ, പാലഭാസി പറഞ്ഞു, “നിങ്ങളുടെ ആവശ്യങ്ങൾ തീർത്തു തരും.”

നമ്മുടെ ആവശ്യങ്ങൾ എല്ലാം തീർത്തു തരുവാൻ ഭദ്രവത്തിനു കഴിയുമോ? “തന്റെ മഹത്യത്തിന്റെ ധനത്തിന് ഒന്നുവെള്ളം” എന്ന പ്രയോഗം പരിശീലനിക്കുക. “മഹത്യത്തിൽ” എന്നത് “നൽകും” (“മഹത്യകരമായി”) എന്ന ക്രിയയെ വിശേഷിപ്പിക്കയാണോ? അഭ്യക്ഷിൽ നാമം “ധനം” എന്നതിനെ (“മഹത്യകരമായ ധനം”) അതോ അത് സർഗത്തെയാണോ (“മഹത്” ദേശം) വിശേഷിപ്പിക്കുകയാണോ എന്ന കാര്യത്തിൽ പ്രാവൃത്താക്കൾക്കിടയിൽ വാദമുണ്ട്. എങ്ങനെയായാലും, ഭദ്രവത്തിന്റെ ഉല്പിടങ്ങലെല്ലാം മഹത്യകരമാണ് എന്ന കാര്യത്തിൽ അവർ എല്ലാവരും യോജിക്കുന്നു, കാരണം അവ ഉതിർന്നുപോകയില്ല.

അസംവ്യൂം മക്കളുടെ അതിരല്ലോത്ത ആവശ്യങ്ങൾ നിരോവറുവാൻ ഭദ്രവത്തിനു കഴിയും കാരണം അവൻ്റെ മഹത്യത്തിനും ധനത്തിനും അതിരില്ല. ഒരു വ്യക്തിയുടെ പരിമിതമായ പണം വിവിധ കാര്യങ്ങൾക്കായി ഉപയോഗിക്കുന്നോൾ, അത് പരിശിക്കുകയാണ്, എന്നാൽ ഒരു മനുഷ്യന് പരിധിയില്ലോതെ പണം [ഉണ്ടാവുകയും], അത് പരിധിയില്ലാതെ നൽകുവാനും [കഴിഞ്ഞാൽ], അപനു ലഭിച്ചത് പരിശിക്കുവാനിടയാകും. ഭദ്രവ മഹത്യത്തിന് അതിരില്ലോത്തതിനാൽ, അസംവ്യൂം ആവശ്യങ്ങൾ നിറവേറ്റുവാൻ ഭദ്രവത്തിനു [കഴിയും], അപ്പോഴും ഭദ്രവം പരിധിയില്ലാതെ ആവശ്യങ്ങൾ നിറവേറ്റിക്കൊണ്ടിരിക്കും.<sup>10</sup>

അതുകൊണ്ട്, “നാം ചോറിക്കുന്നതില്ലും നിന്നെങ്കുന്നതില്ലും അധികക്കം ഭദ്രവത്തിനു നമ്മിൽ ചെയ്യുവാൻ കഴിയും.” (എഹ. 3:20)! വാരെന്ന് ഡാണ്ടി യു. വിയേഴ്സ്പ്പബേ പറഞ്ഞു,

ഫിലിപ്പിയർ 4:18 ഉം 19 ഉം തമ്മിൽ ഒരു രസകരമായ അന്തരം കാണാം. നാം പാലഭാസി പറഞ്ഞത്തിനെ സമാനരൂപയോഗം നടത്തിയാൽ ഈഞ്ച നെയായിരിക്കും അത് കാണുക: “നിങ്ങൾ എൻ്റെ ആവശ്യം നിറവേറ്റി, ഭദ്രവം നിങ്ങളുടെ ആവശ്യം നിറവേറ്റും. എൻ്റെ ഒരാവശ്യമാണ് നിങ്ങൾ നിറവേറ്റിയത്, ഭദ്രവം നിങ്ങളുടെ എല്ലാം ആവശ്യവും നിറവേറ്റും. നിങ്ങൾ നൽകിയത് നിങ്ങളുടെ ഭാഗിദ്ധ്യത്തിൽനിന്നാണ്, പക്ഷെ എൻ്റെ ഭദ്രവ മേം നൽകുന്നത് “അവൻ മഹത്യത്തിന്റെ ധനത്തിനൊന്നുവെള്ളുമാണ്.”<sup>11</sup>

വാക്യം 19 തെ പാലൊസ് ഒരു വസ്തുതയാണോ അതോ അവൻ്റെ ആഗ്രഹം ഹമാണോ പ്രകടിപ്പിക്കുന്നത് എന ചോദ്യം ഉയർന്നേക്കാം. വസ്തുത എന തിനാണ് കാര്യശൃംതതു പ്രതിയുടെ തെളിവ് അനുകൂലിക്കുന്നത്<sup>12</sup>—“ബൈവം ന സ്കൂറ്”—എൻഡേൻഡബിയിൽ തർജ്ജിമ ചെയ്തിരിക്കുന്നത് അങ്ങനെയാണ്.

മുഖ്യ വാക്കുകൾ വാക്കുത്തിന്റെ അവസാനം കാണാം: “ക്രിസ്തുയേ ശുപിൽ.” മഹത്തായ വാഗ്ദാനം നിറവേറ്റുന്നത് “ക്രിസ്തുയേശുവിലാണ്,” “ക്രിസ്തുയേശുവിൽ” ആയവർക്ക് മാത്രമാണ് അത്; അവനോട് ചേരുവാൻ സ്നാനം ഏറ്റവർക്കും അവനിൽ ജീവിക്കുന്നവർക്കും (റോമർ 6:3, 4; ഗലാ. 3:26, 27; കൊല്ലം. 2:6).

### ദൈവത്തിനു മഹത്വം (4:20)

<sup>20</sup>നമ്മുടെ ദൈവവും പിതാവുമായവനു എന്നേന്നേക്കും മഹത്വം. ആമേൻ.

വാക്യം 20. തന്റെ പുകച്ചുയിൽനിന്നു പുറകോട്ട് പോകുവാൻ പാലൊ സിനു കഴിഞ്ഞില്ല: ഇപ്പോൾ നമ്മുടെ ദൈവവും പിതാവുമായവനു എന്നേ നേക്കും മഹത്വം. ആമേൻ. “എൻ്റെ ദൈവം” എന്നാണ് പാലൊസ് പരിശീലനത്ത്; ഇപ്പോൾ, അവൻ തന്റെ വായനക്കാരെയും ഉൾപ്പെടുത്തിയിരിക്കുന്നു: “നമ്മുടെ ദൈവം.” അവരുടെ ദൈവം “മഹത്തിന്റെ ധനം” നൽകുകയും (4:19); അതു കൊണ്ട്, അവൻ തിരിച്ച്, മഹത്വം സീകരിക്കുന്നു.

മുല്ലാഷയിൽ, തർജ്ജിമ ചെയ്തിരിക്കുന്നത് “എന്നും എന്നേക്കും” എന്നാണ് എൻ, അക്കാർക്കമായ അർത്ഥം “കാലാകാലങ്ങൾ ആയി” എന്നാണ്. അക്കാ ലഭ്യത ആളുകൾക്ക് നിത്യത മനസിലാക്കുവാൻ കഴിഞ്ഞിരുന്നത്, ഒരു കാലം കഴിഞ്ഞ്, അടുത്തത്, പിന്നെ അടുത്തത് എന നിലയിലായിരുന്നു. മഹത്വം എന്നേക്കും ദൈവത്തിന്. നാാം കൊടുക്കേണ്ടതുപോലെ കൊടുക്കുന്നത് ദൈവത്തെ മഹത്വപ്പെടുത്തലാണ്. നൽകുവാനുള്ള മറ്റാരു അനുഗ്രഹം ന മുക്ക് ദൈവത്തെ മഹത്വപ്പെടുത്തുവാനുള്ളതാണ്.

വേദഭാഗം അവസാനിപ്പിക്കുന്നതാണ് ആമേൻ: “അത് അങ്ങനെ ആകട്ട്” അല്ലെങ്കിൽ “ഇത് സത്യം ആണ്.” പാലൊസ് എഴുതിയത്, തീർച്ചയായും, സംശയരഹിതവും ചോദ്യം ചെയ്യപ്പെടാനാവാത്തതുമാണ്! “നമ്മുടെ ദൈവവും പിതാവുമായവനു എന്നുമെന്നേക്കും മഹത്വം. ആമേൻ.”

### പ്രായോഗികത

നൽകുൽ നിങ്ങൾക്ക് എന്തു ചെയ്യും (4:14–20)

ഗുണഭോക്താവിന് അത് എന്തു ചെയ്യുമെന്ന കാര്യത്തിൽ നൽകപ്പിന സംബന്ധിച്ച് നമ്മുടെ കാഴ്ചപ്പാട് പരിമിതമാണ്, നൽകുന്നയാൾക്ക് അത് എന്തു ചെയ്യുമെന്ന കാര്യത്തിലും നമ്മുടെ ചിന്ത വളരെ പരിമിതമാണ്. ബൈബിൾ അനുസരിച്ച്, നൽകുൽ അത് ലഭിക്കുന്ന ആളേക്കാൾ പ്രയോജനം ലഭിക്കുന്നത് നൽകുന്ന ആൾക്കാണ് (മലാ. 3:10; ലുക്കാ. 6:38; പ്രവൃ. 20:35; 2 കൊ. 9:6–11 നോക്കുക).

## ഓരോ ആവശ്യവും നിറവേദ്യം (4:19)

“വെദവം നിങ്ങളുടെ ബുദ്ധിമുട്ടുകൾ എല്ലാം തീർത്തു തരും.” ഫിലിപ്പിയരെ പോലെ നിസ്വാർത്ഥമായി നാം നൽകുകയാണെങ്കിൽ, വെദവം തീർച്ചയായും നമ്മുടെ ആവശ്യങ്ങളെല്ലാം നിറവേദ്യി തരും. “നൽകുന്നതിനു കൈ അടച്ചുപിടിക്കുമ്പോൾ, ലഭിക്കുന്നതിനും അടച്ചുപിടിക്കുകയാണ്, എന്നാൽ നൽകുന്നതിന് തുറന്നു വെച്ചിരിക്കുന്ന കൈ സ്വീകരിക്കുന്നതിനു തുറന്നിരിക്കുകയാണ്.”<sup>13</sup>

അതിനർത്ഥമം നാം എന്നു ചോദിച്ചാലും വെദവം തരും എന്നാണോ? അല്ല. “അവൻ നമ്മുടെ ആവശ്യങ്ങൾ നൽകും, അല്ലാതെ അത്യാഗ്രഹങ്ങളും” എന്ന് ഓരോ പറഞ്ഞിട്ടുണ്ട്. നമുക്ക് നല്കുന്നും ഏറ്റവും ആവശ്യവുമായതാണ് വെദവം നമുക്ക് നൽകുന്നത്. ഏൻ പാൽമർ എഴുതി, “നാം ആഗ്രഹിക്കുന്നതുപോലെയോ അല്ലെങ്കിൽ ചെയ്യുവാനാഗ്രഹിക്കുന്നതുപോലെയോ ആകുവാനല്ല, മറിച്ച് വെദവം ആഗ്രഹിക്കുന്നതുപോലെ ആകുവാനാണ് നമ്മുടെ ആവശ്യങ്ങൾ” എന്നു നിർപ്പച്ചിക്കപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു.<sup>14</sup>

നമുക്ക് ധാരാളം ആഗ്രഹങ്ങൾ ഉണ്ട്, എന്നാൽ താരതമ്യേന അടിസ്ഥാനപരമായ ആവശ്യങ്ങൾ വളരെ കുറവാണ്. മനുഷ്യൻ അടിസ്ഥാന ആവശ്യങ്ങൾ പല വിധത്തിലാണ് മനഃരാസ്ത്രജ്ഞതയാർ നിർപ്പച്ചിച്ചിരിക്കുന്നത്, എന്നാൽ താഴെ കൊടുത്തിരിക്കുന്ന ദിന്ന് നമ്മുടെ ഉദ്ദേശം നിറവേദ്യന്താണ്.<sup>15</sup>

ഭൗതികമായ ആവശ്യങ്ങൾ-ആഹാരം, വസ്ത്രം, താമസം, മറ്റാവശ്യങ്ങൾ.

ഭൗതിക ഭ്രത-ഭാവിയിൽ ഭൗതികമായ ആവശ്യങ്ങൾ നിറവേദ്യം എന്ന ഉറപ്പ്.

വൈക്കാരിക ഭ്രത-സ്വീകരിക്കുമെന്ന തോന്തൽ.

ജീവിതത്തിലെ ഒരു ഉദ്ദേശം-ആവശ്യം തോന്തൽ.

ഒരാളുടെ ശക്തി വർദ്ധിപ്പിക്കുവാനുള്ള അവസരം-വളരുക എന്ന ആവശ്യം.

ഈ എല്ലാ ആവശ്യങ്ങളും വെദവം നൽകും എന്നു തിരിച്ചറിയുന്നത് മനോഹരമാണ്:

ഭൗതികമായ ആവശ്യങ്ങൾ-നാം അവൻകു ഇഷ്ടം ചെയ്യുകയാണെങ്കിൽ, നമ്മുടെ ജീവിതത്തിലെ അത്യാവശ്യങ്ങൾ അവൻ നിറവേദ്യം എന്നു വാഗ്ദാനം ചെയ്തിരിക്കുന്നു (മതതാ. 6:33).

ഭൗതികമായ ഭ്രത-ഭാവിയിലും വെദവം നമ്മു കുറിച്ചു കരുതും എന്നു വാഗ്ദാനം ചെയ്തിരിക്കുന്നു (മതതാ. 6:34; ഫിലി. 4:6 നോക്കുക). വൈക്കാരിക ഭ്രത-നിബന്ധനയില്ലാത്ത സ്നേഹം വെദവം നമ്മിലേക്ക് പകരുന്നു (രോമർ 5:8; 8:35, 39).

ജീവിതത്തിലെ ഉദ്ദേശം-ക്രിസ്ത്യാനിയായി തീരുമ്പോൾ, നമുക്ക് ജീവിക്കുവാൻ ഒരു ഉദ്ദേശം ഉണ്ടാകുന്നു (ഫിലി. 1:21; എഹെ. 2:10).

ഒരാളുടെ ശക്തി വർദ്ധിപ്പിക്കുവാനുള്ള അവസരം-നമുക്ക് പകർത്തയുള്ള ക്രിസ്ത്യാനികളംകാം (എഹെ. 4:15; കൊലബ. 1:28).

ദൈവം നമുക്ക് നൽകുന്നവയിൽ പ്രമുഖസ്ഥാനത്ത് നിൽക്കുന്ന ഭാന മാണം അവണ്ണേ പുത്രനും രക്ഷാവാഗ്രാനവും. “പലിയ ഹൃദയ വിശപ്പും-പാ പക്ഷമാപണ ആവശ്യവും, സമാധാനവും, ആത്മയി ശക്തിയും”<sup>16</sup> എല്ലാം ദൈവം നിരവേറ്റി തരു! കുടാതെ, “മലൂല്ലാ വശങ്ങളിലും അവണ്ണേ ആത്മയി അനുഗ്രഹങ്ങളും ഉറപ്പു നൽകുന്നു.” “സന്ത പുത്രനെ ആദരിക്കാതെ നമു കൈല്ലാവർക്കും വേണ്ടി ഏൽപ്പിച്ചു തന്നവൻ അവനോടകൂടെ സകലവും ന മുക്ക് നൽകാതിരിക്കുമോ?” (രോമർ 8:32). ഈ വാക്കുത്തെ കൂപിച്ച് പെണ്ണേ കോസ്റ്റൽ ഇങ്ങനെ പറഞ്ഞു:

എറുവും നല്ല ആരാൺകടയിൽ പോയി ഞാൻ എറുവും നല്ല ഒരു ഡയമ ലീം ഫോൽിം വാങ്ങിയിട്ട് അത് പൊതിയുവാൻ ഒരു കടലാം ആവശ്യ പ്ലീട്ടാൽ അത് തരുവാൻ കടയുടമ മടിക്കുകയില്ല. നമ്മുടെ ആത്മയി ആവശ്യം നിരവേറ്റുവാൻ സർഗ്ഗത്തിലെ എറുവും ഉത്തമമായ സന്പത്ത് നൽകുവാൻ ദൈവം മനസ് കാണിച്ചപ്പോൾ, നമ്മുടെ ഭൗതികമായ കാര്യ അംഗൾ നിരവേറ്റുന്നത് ദൈവത്തെ സംബന്ധിച്ച് എന്നുമല്ല.<sup>17</sup>

ദൈവം നമ്മുടെ താൽക്കാലികവും ആത്മകവുമായ ആവശ്യങ്ങളെല്ലാം നിരവേറ്റി തരും എന്നു പാഠത്തിരിക്കയോൽ നാം നമ്മുടെ ജോലിയും നമുക്ക് ഉള്ളതെല്ലാം വിട്ടുകളണ്ണു “അവനെ ആശ്രയിക്കേണ്ടോ?” അതിന്റെ ആവശ്യ മില്ല. കാരണം നമ്മുടെ ജോലിയും, സന്ധാദ്യവും എല്ലാം ദൈവം നൽകിയതു തന്നെയാണ് (യാക്കാ. 1:17 നോക്കുക). “നിങ്ങൾക്ക് ദൈവം നൽകിയിട്ടുള്ള തെല്ലാം വലിച്ചേറിണ്ടിട്ട്, കർത്താവ് ആവശ്യങ്ങളെല്ലാം നിരവേറ്റുമെന്നു പ റയുന്നത് വിഡ്യിത്തമാണ്.”<sup>18</sup> നമ്മോട് ജോലി ചെയ്യുവാനും (2 തെസ്സ. 3:10) നമുക്കും നമുക്കുള്ളവർക്കും വേണ്ടി അഭ്യരാനിക്കുകയും കരുതുകയും വേണും (എഫ. 4:28; 1 തിരുമ. 5:8). അതേ സമയം, ദൈവം നമ്മുടെ കൊള്ളും എന്നത് മഹത്തായ കാര്യമല്ലോ? നമുക്ക് ആവശ്യമുള്ളത് ഉണ്ടോ എന്നു നോക്കുന്നവനാണ് ദൈവം!

അത് നമ്മിൽ ഒരു ചോദ്യം ഉയർത്തും: സുചിപ്പിച്ചതുപോലെ, അവൻ ന മുക്ക് ജോലി ചെയ്യുവാനുള്ള കഴിവും അവസരവും നൽകുന്നു. മറ്റു മാർഗ തനിൽകൂടെയും ചെയ്യും. മറ്റുള്ളവർക്കുടെ അവൻ പഞ്ചാസിന്റെ ആവശ്യങ്ങൾ നിരവേറ്റി (ഫിലി. 4:18), അവൻ നമ്മുടെ ആവശ്യങ്ങളും ഒരുപക്ഷ അങ്ങനെ നിരവേറ്റിയേക്കാം. പീണിം, തുടർച്ചയായുള്ള അവണ്ണേ കരുതൽ അവൻ വാഗ്രാം ചെയ്തിട്ടുണ്ട് (രോമർ. 8:28). പിനെ, എല്ലായ്പോഴും, അവണ്ണേ വ്യക്തിപരമായ സ്വന്നേഹത്താലും, കരുതലിനാലും, നമ്മുടെ ആത്മിയാവശ്യങ്ങളെല്ലാം അവൻ നിരവേറ്റും (രോമർ. 8:39). ദൈവം നമ്മുടെ എങ്ങനെ സഹായിക്കുമെന്ന് അറിയുന്നതല്ല പ്രധാനം, മറിച്ച്-അവൻ അത് ചെയ്യുമെന്ന് വിശദസിക്കുക-അവനിൽ ആശ്രയിക്കുവാൻ ശീലിക്കുക.

**ആവശ്യങ്ങൾ നിരവേറ്റും (4:19)**

ക്രിസ്തുയേശുവിൽ നമ്മുടെ ആവശ്യങ്ങൾ എല്ലാം നിരവേറ്റുന്നതിനെ കൂപിച്ച് പെണ്ണേകോസ്റ്റൽ യോജിച്ച ഈ അഭിപ്രായം നൽകി:

വാഗ്രാം ... മുൻപ് അനുസരണം ആവശ്യപ്പെടുന്നു. അനുസരണം

കൂടാതെ വാഗ്ദാനം നിറവേറണമെന്ന് ആഗഹിക്കുന്നവർ അഹകാരികളാണെന്നു പറയുന്നു. അത് വിശാസമില്ലായ്മയാണ് തെളിയിക്കുന്നത് ...

... പുരുഷാരത്തോട് നമ്മുടെ കർത്താവ് പഠിച്ചു, “എന്റെ പിതാവ് പുഷ്പങ്ങൾല്ലയും പറവകൾല്ലയും കരുതുന്നവന്നാണ്, എന്നാൽ മുൻപെ അവന്റെ രാജ്യവും നീതിയും അനേകപ്പിളിൾ, അതോടുകൂടെ ഇതെല്ലാം നിങ്ങൾക്ക് തരും.”<sup>19</sup>

നമ്മുടെ ജീവിതത്തിൽ യേശുക്രിസ്തു ശരിയായ സ്ഥാനത്ത് അഛല്ല കുഞ്ഞ്, നാം ദൈവപ്പട്ടന്ത്രാട ജീവിക്കുന്നില്ലെങ്കിൽ, “[നമ്മുടെ] ദൈവം [നമ്മുടെ] ആവശ്യങ്ങൾ എല്ലാം നിറവേറ്റി തരും എന്നു വിചാരിക്കുന്നത് വിസ്തൃതമാണ്.”<sup>20</sup>

എങ്ങനെന്നും, നാം അവന്റെ ഇഷ്ടം ചെയ്യുവാൻ കടപ്പെട്ടിരിക്കുകയാണ്—വേണ്ടവിധത്തിൽ നൽകുന്നതടക്കം നാം ചെയ്താൽ—അവൻ വാഗ്ദാനം ചെയ്ത എല്ലാ ആവശ്യങ്ങളും നിറവേറ്റും.

### സമൂലമായ പ്രയോജനം (4:14-20)

കർത്താവ് കർപ്പിച്ചതുപോലെ നാം നൽകുകയാണെങ്കിൽ നിരവധി അനുഗ്രഹങ്ങൾ കർത്താവ് നൽകും. ഫിലിപ്പിയർ നൽകിയത് ആ അനുഗ്രഹങ്ങൾ ലഭിക്കുന്നതിനായിരുന്നോ? അല്ലായിരിക്കാം. പാലഭാസ് എവിടെയായിരുന്നു എന്നും അഭിശീൽക്കാം അവനെ സ്വന്നേഹിക്കയാഘടിച്ച അവർ സഹായം എന്തിച്ചുകൊടുത്തത്. അവരുടെ ഒരുദ്ധം പലവത്തായി തീരും എന്നിൽനെത്തപ്പോൾ ഒരുപക്ഷേ അതിശയിച്ചുകാണും.

അവരുടെ പകിടൽ മുഖാന്തരം അവർ അനുഗ്രഹിക്കപ്പെട്ടു.

മറ്റൊളവരെ സഹായിക്കുന്നതിലെ തുപ്പതി അവർ അഭിശീൽക്കാം അവർ നൽകിയപ്പോൾ അവരുടെ സ്വർഗ്ഗീയ “കണക്കിലേക്ക്” വർദ്ധനവ് പറുത്തുകയായിരുന്നു.

അവരുടെ സംഭാവന കർത്താവിനു പ്രസാദകരമായ “യാഗമായി” തീർന്നു.

അവരുടെ ആവശ്യങ്ങൾല്ലാം ദൈവം തീർത്തു തരും എന വാഗ്ദാന വും അവർക്ക് ലഭിച്ചു.

തൽപ്പലമായി ദൈവത്തിനു മഹത്വം ലഭിക്കുകയും ചെയ്തു.

ഓരിക്കലും സംശയിക്കരുത്. ഫിലിപ്പിയരുടെ ഉദാരമായ സംഭാവന അവർക്ക് ചെയ്തതു നിങ്ങൾക്കും ചെയ്യും! “കൊടുപ്പിൾ, എന്നാൽ നിങ്ങൾക്ക് കിട്ടും; അമർത്തി കുലുക്കി കവിയുന്നോരു നല്ല അളവ് നിങ്ങളുടെ മടിയിൽ തരും; നിങ്ങൾ അളക്കുന്ന അളവിനാൽ നിങ്ങൾക്കും അളന്നു കിട്ടും” (ലുക്കാർ. 6:38).

### കുറിപ്പുകൾ

<sup>1</sup>ഈപ്പീഡി ഈ. വൈൻ, ദ ഏക്സ്പാസ്റ്റ് വൈൻസ് എക്സ്പോസിറ്റി

யിക്ഷണാർ ഓഫ് നൃസേവനത്തിന് വേദിയാണ്, എൻഡി. കോളേജിൽബെവർജ്ജർ III (മിനോ പ്രോഫസ്: ബൈമാനി ഫഹൂസ് പാല്ലിഷേഴ്സ്, 1984), 30–31. <sup>2</sup>ഇംഗ്ലീഷ്, 494. <sup>3</sup>ആര്ത്തലപൊൾ മാർഷൽ, ദ ഇന്റർലൈറ്റിന്റെ ഗ്രൈക്ക്-ഇംഗ്ലീഷ് നൃസേവനത്തിന് (ലഭിക്കുന്ന: സാമുദായിക സംബന്ധങ്ങൾ & സാമ്പാദന ലിംഗ്വാഡ്, 1958), 788. <sup>4</sup>ആവാൻ മലോൺ, ഐപാർട്ട് ദ ഏപ്പാ സ്: സൂഡാന് ഇൻ പാലിപ്പിയൻസ് (നാഷിലേ: 20ത സെന്റ്യൂറി ക്രിസ്ത്യൻ, 1991), 121. <sup>5</sup>ജാക് ജേ. മുള്ളർ, ദ എലിപ്പിന്റെ ഓഫ് പോൾ ടു ദ പാലിപ്പിയൻസ്, ആന്റ് ടു പാലിലമോൺ, ദ നൃസേവനാച്ചണൽ കമ്മറ്റി ഓൺ ദ നൃസേവനത്തിന് (ഗ്രാന്റ് റാഫ്പിയൻസ്, മെക്ക്.: ഡാലീയുഎം. ബി. ഏർഡ്യമാൻസ് പാലിപ്പിഷിൻസ് കമ്പനി, 1955), 149. <sup>6</sup>വാൾട്ടർ ബാവർ, ഏ ഗ്രൈക്ക്-ഇംഗ്ലീഷ് ലെക്കണ്ടിക്കൻ ഓഫ് ദ നൃസേവനത്തിന് അന്റ് അഭർ ഏർഡ്ലി ക്രിസ്ത്യൻ ലിറ്ററേച്ചർ, 3ഡ് എൻഡി., റൈവ. ആന്റ് എൻഡി. പ്രൊഫസർ റിക് വില്യം ഡാക്കൽ (ഷിക്കാഗോ: യൂണിവേഴ്സിറ്റി ഓഫ് ഷിക്കാഗോ പ്രസ്, 2000), 204. <sup>7</sup>ജോൺ ഏ. ടെന്റർ, വില്യം എം. ശ്രയിച്ചുഹാസ്, ആന്റ് ജേ. പ്രൊഫസർ പാർക്കർ, പാലിപ്പിയൻസ്, കൊല്ലവാഷ്യൻസ്, പാലിലമോൺ, ബീക്കൺ ബൈബിൾ എക്സ്പാസിഷൻസ് (കന്സാന്റ് സിറ്റി. മോ: ബൈക്കൺ ഹിൽ പ്രസ്, 1985), 122. <sup>8</sup>പാറ്റ് എൻഡി ഹാരതൽ, ദ ലൈറ്റർ ഓഫ് പോൾ ടു ദ പാലിപ്പിയൻസ്, ദ ലിവിംസ് വേദിയ കമ്മറ്റി (അന്ററ്റിന്റെ: ആർ. ബി. സീറ്റ് കമ്പനി. 1969), 147–48. <sup>9</sup>ജേ ഡിറ്റ് പെരുന്തോന്റെ, ദ ജോയ് ഓഫ് ലിവിംസ്: ഏ സൂഡാന് ഓഫ് പാലിപ്പിയൻസ് (ഗ്രാന്റ് റാഫ്പി സ്റ്റാൻ, മെക്ക്.: സോംബേരി പാലിപ്പിഷിൻസ് ഹൗസ് 1973), 239. <sup>10</sup>ഇംഗ്ലീഷ്.

<sup>11</sup>വാരേൻ ഡാലീയു. വിയേഴ്സ്പ്രൈവേ, ദ ബൈബിൾ എക്സ്പാസിഷൻ കമ്മറ്റി, വാല്യു 2 (പിറ്റണി III.: വിക്കർ ബുക്സ്, 1989), 99. <sup>12</sup>ജേറാൾഡ് എൻഡി. ഹാവ്യേതാൺ, പാലിപ്പിയൻസ്, വേദിയ ബിബിളിക്കൺ കമ്മറ്റി, വാല്യു 43 (വാക്കൊ, ടെക്നിക്.: വേദിയ ബുക്സ്, 1983), 208. <sup>13</sup>വൈറ്റേഡിയൽ വിക്കർലെർ, “ക്രിസ്ത്യൻ ഫേലോഷിപ്; ഗോൾ വിൽ പ്രോ വൈദ്യ”: സെയിന്റ് ഇൻ സൈംഗ്സ് ഹാസ്പോർഡീൾ: സലൂറ്റേഷൻസ് ആന്റ് ദ ബൈബേന്നയിക്കണം.” ഇൻ ഏ ഹോമിലൈറ്റിക് കമ്മറ്റി ഓൺ ദ ബുക്ക് ഓഫ് പാലിപ്പി യാൻസ്, എൻഡി. ഗർലാന്റ് എൽക്കിൻസ് ആന്റ് തോമസ് ബി. വാരേൻ (മെമ്പിന്റെ: ശൈറ്റുൽ ചർച്ച് ഓഫ് കൈക്രാന്റ്, 1987), 285. <sup>14</sup>എൻഡി. എൻഡി. പാൽമർ, ഇൻഡ്രീഗ്രേറ്റി ഇൻ ഏ വേദിയ ഓഫ് പെട്ടുക്കണ്ണ്: ഇൻഡെസൈറ്റ് ഫ്രെം ദ ബുക്ക് ഓഫ് പാലിപ്പിയൻസ് (ധനം സേഴ്സ് ഫ്രോവ്, III.: ഇന്റർവാഴ്സിറ്റി പ്രസ്, 1992), 176. <sup>15</sup>അഡാപ്പറ്റേറ്റ് ഫ്രെം അൺപി. സ്കീഷ്യൽ കൂം നോട്ടും ബൈബിൾ എൻഡി. രോപ്പർ: “വിക്കറി ഓവർ ദ ചലഞ്ച ഓഫ് ലൈഫ്.” ദ ലിസ്റ്റ് ഇന്റെ വേദിയ ഓൺ ഏ നീവർ ഓഫ് ഓഫ് കൗൺസിലിംഗ് ബുക്കണ്ണ്. <sup>16</sup>മലോൺ, 122. <sup>17</sup>പെരുന്തോന്റെ, 245. <sup>18</sup>ഇംഗ്ലീഷ്., 244. <sup>19</sup>ഇംഗ്ലീഷ്., 243–44.